



# tarifno-prijevozna izvješća (TPI)

HŽ Hrvatske željeznice holding d.o.o.

TPI je glasilo željezničkih poduzeća u sastavu HŽ Hrvatskih željeznica holding d.o.o. u kojemu se objavljuju tarife i drugi propisi za prijevoz putnika i robe te njihove izmjene i dopune.

Broj 9 - Godina XX.

Zagreb, 20. rujna 2011.

ISSN 1330-0571

## S A D R Ž A J

### TARIFNI DIO

	str.
1/9/2011. Tečajna lista službenih tečajeva HŽ HOLDING d.o.o. broj 50, primjenjuje se od 1. rujna 2011. ....	2
2/9/2011. Pregled prijevoznih ograničenja (PO) od 30. ožujka 2010.....	3

Nakladnik: HŽ-Hrvatske željeznice holding d.o.o., Mihanovićeve 12, 10000 Zagreb, Glavna urednica: Patricia Kovačević, Uredništvo: HŽ, 10000 Zagreb, Mihanovićeve 12, pp 971, Telefoni: HT 378 31 23, ŽAT 131 23. Uređivačko vijeće: Patricia Kovačević, Marija Salopek, Gordana Komerički, Drago Rukavina, Tisak: Željeznička tiskara d.o.o. Zagreb, Petrinjska 87, List izlazi jednom u mjesecu (predvidivo oko 20. u mjesecu). Za potrebe željezničkog osoblja TPI (tarifni i interni dio) objavljuje se na HŽ-ovu intranetskom portalu i tiska se kao posebna naklada. Za potrebe korisnika prijevoza TPI (tarifni dio) objavljuje se na HŽ-ovoj internetskoj stranici [www.hznet.hr/hzcargo-tpi](http://www.hznet.hr/hzcargo-tpi)

## TARIFNI DIO

1/9/2011. Tečajna lista službenih tečajeva HŽ HOLDING d.o.o. broj 50

Primjenjuje se od 1.9.2011.

Zemlja	Šifra valute	jedinica	Tečaj HRK
EUROPSKA MONETARNA UNIJA	EUR	1	7,60
ČEŠKA REPUBLIKA	CZK	1	0,31
DANSKA	DKK	1	1,02
MAĐARSKA	HUF	100	2,78
NORVEŠKA	NOK	1	0,97
ŠVEDSKA	SEK	1	0,82
ŠVICARSKA	CHF	1	7,00
VELIKA BRITANIJA	GBP	1	8,57
SAD	USD	1	5,35
POLJSKA	PLN	1	1,82
BIH	BAM	1	3,87
BUGARSKA	BGN	1	3,87
SRBIJA	RSD	1	0,07
MAKEDONIJA	MKD	1	0,12
RUMUNJSKA	RON	1	1,79
RUSIJA	RUB	1	0,19
TURSKA	TRY	1	3,14
ŽELJEZNIČKA OBRAČUNSKA JEDINICA	ZOE	1	8,43

Navedeni tečajevi primjenjuju se kod preračunavanja danih valuta u kune u putničkom i robnom prometu onda kada željeznički kolodvor ili putničke agencije moraju naplatiti neki iznos u tim valutama.

1	HRK	0,142857	CHF	švicarski franak
1	HRK	3,225806	CZK	češka kruna
1	HRK	5,263158	RUB	ruska rublja
1	HRK	0,131579	EUR	europska obračunska jedinica
1	HRK	14,285714	RSD	srpski dinar
1	HRK	8,333333	MKD	makedonski denar
1	HRK	0,258398	BAM	konvertibilna marka
1	HRK	0,186916	USD	američki dolar

Ako je tarifa izražena u kunama (kn), a potrebno je preračunati u neku drugu tarifnu valutu, tada se primjenjuju gore navedeni tečajevi.

1	EUR	7,45	DKK	danska kruna
1	EUR	7,84	NOK	norveška kruna
1	EUR	9,27	SEK	švedska kruna
1	EUR	1,09	CHF	švicarski franak
1	EUR	0,89	GBP	engleska funta
1	EUR	1,42	USD	američki dolar
1	EUR	24,52	CZK	češka kruna
1	EUR	273,38	HUF	mađarska forinta
1	EUR	4,18	PLN	poljski zlot
1	EUR	1,96	BGN	bugarski lev
1	EUR	108,57	RSD	srpski dinar
1	EUR	63,33	MKD	makedonski denar
1	EUR	1,96	BAM	konvertibilna marka
1	EUR	40,00	RUB	ruska rublja

Ako je tarifa izražena u EUR (europska obračunska jedinica), a potrebno je preračunati u neku drugu tarifnu valutu, tada se primjenjuju gore navedeni tečajevi.

**2/9/2011. Pregled prijevoznih ograničenja (PO) od 30. ožujka 2010.**

**Stavljanje prijevoznih ograničenja izvan snage:**

PO	37/11	Stavljen izvan snage	26. 8. 2011.
PO	117/11	Prestalo vrijediti	21. 8. 2011.
PO	142/11	Stavljen izvan snage	19. 8. 2011.
PO	154/11	Stavljen izvan snage	23. 8. 2011.
PO	158/11	Prestalo vrijediti	12. 9. 2011.
PO	174/11	Prestalo vrijediti	17. 8. 2011.
PO	188/11	Prestalo vrijediti	21. 8. 2011.
PO	191/11	Prestalo vrijediti	24. 8. 2011.
PO	193/11	Prestalo vrijediti	24. 8. 2011.
PO	200/11	Prestalo vrijediti	29. 8. 2011.
PO	203/11	Stavljen izvan snage	11. 9. 2011.
PO	204/11	Prestalo vrijediti	25. 8. 2011.
PO	205/11	Prestalo vrijediti	21. 8. 2011.
PO	206/11	Prestalo vrijediti	19. 8. 2011.
PO	207/11	Stavljen izvan snage	16. 8. 2011.
PO	209/11	Prestalo vrijediti	9. 9. 2011.
PO	210/11	Stavljen izvan snage	7. 9. 2011.
PO	214/11	Stavljen izvan snage	30. 8. 2011.
PO	215/11	Stavljen izvan snage	2. 9. 2011.
PO	219/11	Stavljen izvan snage	8. 9. 2011.
PO	223/11	Prestalo vrijediti	8. 9. 2011.
PO	224/11	Stavljen izvan snage	5. 9. 2011.
PO	226/11	Stavljen izvan snage	5. 9. 2011.
PO	228/11	Prestalo vrijediti	8. 9. 2011.

**Unijeti nova prijevozna ograničenja:**

**Od broja 210/2011 do broja 238/2011.**

Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI (brzjavka)
		od	do	broj
210. 2011.	<p><b>ŠVEDSKA (kolodvor Mönsteraas)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev Green Carga (74-30/11) zbog požara u poduzeću <i>Södra Cell</i></p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Švedska – kolodvor Mönsteraas CIM 74 02824-1</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> tovareni vagoni</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> vodikov peroksid NHM 2847, UN 2015.</p> <p><b>6. PO stupa na snagu odmah i vrijedi do opoziva.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	16. 8. 2011.	7. 9. 2011.	TPI 9/11
211. 2011.	<p><b>SRBIJA (provoz za CFR)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev Željeznica Srbije (72-142/11) zbog problema kod preuzimanja/predaje pošiljaka sa ŽP CFR MARFA</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Rumunjska – svi kolodvori kada je prijevozni put preko graničnog prijelaza Tovarnik (HŽ)-(501) – Šid (ŽS) i Kelebia/MAV –(711) – Subotica/ŽS</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> pošiljke svih vrsta kod kojih je na prijevoznome putu došlo do promjene plombe koja je upisana u CIM teretni list, a nije ispostavljen Zapisnik o očevidu CIT 20</p> <p><b>4.1. Iznimka:</b> preuzimat će se pošiljke kod kojih je kolodvor promjenu plombe upisao u CIM teretni list i ispostavio Zapisnik o očevidu CIT 20</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu odmah i vrijedi do opoziva.</b></p> <p>7. Usputne pošiljke bit će prevezene.</p>	19. 8. 2011.		TPI 9/11
212. 2011.	<p><b>ČEŠKA (kolodvor Struhařov)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-303A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvor Struhařov CIM 553065</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni</p> <p><b>4.1. Iznimka:</b> pošiljke za građevinske radove</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 6. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 23. 9. 2011. (16.00).</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 2. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p> <p>8. Zamjenski istovarni kolodvor jest Beneřov u Prahy CIM 54 551069.</p>	6. 9. 2011.	23. 9. 2011.	TPI 9/11
213. 2011.	<p><b>ČEŠKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-304A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvori: Postupice CIM 552869 Domařin CIM 553461 Vlašim CIM 553560 Trhový Štěpánov CIM 553867 Zdislavice CIM 554063</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p>	6. 9. 2011.	18. 10. 2011.	TPI 9/11

Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI
		od	do	(brzovavka) broj
214. 2011.	<p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni  <b>4.1. Iznimka:</b> pošiljke za građevinske radove  <b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta  <b>6. PO stupa na snagu 6. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 18. 10. 2011. (16.00).</b>  <b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 2. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.  <b>8.</b> Zamjenski istovarni kolodvor jest Benešov u Prahy CIM 54 551069.</p> <p><b>SLOVAČKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ZSSK Carga (56-133/11) zbog operativnih razloga. Veza PO 142/11.  <b>2. Odredišno područje:</b> Slovačka – kolodvori:  CÍFER (136663)  ČAŇA(153304)  Dunajská Streda (147363)  DOLNÝ ŠTÁL (147769)  HANDLOVÁ (173153)  HOLÍČ NAD MORAVOU (143263)  IVANKA PRI NITRE (152769)  KOMJATICE (152462)  KONIAROVCE (154161)  LEDNICKE ROVNE (171454)  LEHNICE (147066)  LÚKY POD MAKYTOU (175455)  MAKOV (182758)  MEDZILABORCE (162206)  MURÁŇ (153809)  MYJAVA (143768)  NÁLEPKOVO (148304)  NITRIANSKE PRAVNO (172759)  NOVÉ KOŠARISKÁ (146563)  ORECHOVÁ POTÔŇ (147264)  PLAVECKÉ PODHRADIE (140764)  PRIBETA (134569)  RIMAVSKÁ SEČ (138339)  RIŠŇOVCE (159269)  SKALICA NA SLOVENSKU (143669)  SKLENNÉ PRI HANDLOVEJ (173559)  SLATINA (154344)  SLOVENSKÉ NOVÉ MESTO (137901)  STARÁ VODA (148700)  STREDA NAD BODROGOM (138107)  STREKOV (134668)  ŠAHY (154047)  ŠTRBA (132001)  ŠVEDLÁR (148601)  TISOVEC (151837)  TOPOĽČIANKY (162560)  TRENČIANSKE BOHUSLAVICE (138263)  TUPÁ (154146)  VEĽKÉ BLAHOVO (147462)  VEĽKÉ LEVÁRE (130666)  VEĽKÝ MEDER (148064)  ZEMIANSKA OLČA (148262)  ZLATÉ MORAVCE ZÁVODY (161265)</p>	13. 6. 2011.	30. 8. 2011.	TPI 9/11

Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI (brzovavka) broj
		od	do	
215. 2011.	<p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> pošiljke svih vrsta</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>5.1. Iznimka:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- za kolodvor <b>DUNAJSKÁ STREDA</b> pošiljke u potpunim vlakovima, a za ostale kolodvove kompletni vlakovi i vagonске skupine od pet (5) i više vagona</li> </ul> <p><b>6. PO stupa na snagu 13. 6. 2011. i vrijedi do opoziva.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz bit će prevezene.</p> <p><b>BOSNA I HERCEGOVINA-ŽRS (svi kolodvori)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ŽRS-a (44-04/11) zbog neplaćanja prijevoznih troškova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> ŽRS-ovi kolodvori</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> pošiljke svih vrsta</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta za koje je pošiljatelj/primatelj <i>G.M.T. Transport d.o.o.Gračanica</i></p> <p><b>6. PO stupa na snagu 23. 8. 2011. u 14.00 sati i vrijedi do opoziva.</b></p> <p>7. Nakon 23. 8. 2011. (14.00) ne primati pošiljke na prijevoz, a pošiljke preuzete na prijevoz do tog datuma i vremena bit će prevezene.</p>	23. 8. 2011.	2. 9. 2011.	TPI 9/11
216. 2011.	<p><b>SRBIJA (kolodvor Ruma)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev Željeznica Srbije (72-143/11) zbog lošeg stanja industrijskoga kolosijeka</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Srbija – kolodvor Ruma CIM 16550-6 za industrijski kolosijek <i>Agro Ruma</i></p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> pošiljke svih vrsta, uključujući prazne vagone</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta za industrijski kolosijek <i>Agro Ruma</i></p> <p><b>6. PO stupa na snagu odmah i vrijedi do opoziva.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	23. 8. 2011.		TPI 9/11
217. 2011.	<p><b>ČEŠKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-308A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvori: Jindřichův Hradec-JHMD CIM 007013 Jindřichův Hradec CIM 743625 Doňov CIM 756726 Děbolín CIM 757021 Jarošov nad Nežárkou CIM 757229 Popelín CIM 757526</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta</p> <p><b>4.1. Iznimka:</b> pošiljke za građevinske radove</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 1. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 15. 9. 2011. (23.59).</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 3. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	1. 9. 2011.	15. 9. 2011.	TPI 9/11

Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI (brzozavka) broj
		od	do	
218. 2011.	<p><b>ČEŠKA (kolodvor Kardašova Řečice)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-309A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvor Kardašova Řečice CIM 756825</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta</p> <p><b>4.1. Iznimka:</b> pošiljke za građevinske radove</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 1. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 15. 9. 2011. (23.59).</b></p> <p><b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 3. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	1. 9. 2011.	15. 9. 2011.	TPI 9/11
219. 2011.	<p><b>ČEŠKA (kolodvor Horní Bříza)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-311A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvor Horní Bříza CIM 750851</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 5. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 12. 9. 2011. (23.59).</b></p> <p><b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 31. 8. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	5. 9. 2011.	8. 9. 2011.	TPI 9/11
220. 2011.	<p><b>ČEŠKA (kolodvor České Budějovice)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-312A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvor České Budějovice CIM 732826, za industrijski kolosijek <i>Ferona</i></p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 29. 8. 2011. (00.01) i vrijedi do 5. 10. 2011. (23.59).</b></p> <p><b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 30. 8. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p> <p><b>8.</b> Zamjenski istovarni kolodvor jest České Budějovice – manipulativni kolosijeci.</p>	29. 8. 2011.	5. 10. 2011.	TPI 9/11
221. 2011.	<p><b>AUSTRIJA (kolodvor Absdorf-Hippersdorf)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev Rail Carga Austria (81-19/11) zbog izvedbe građevinskih radova. Veza PO 37/11.</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Austrija – kolodvor Absdorf-Hippersdorf CIM 02423-2</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta, uključujući reekspedicije i prazne privatne vagone</p> <p><b>4.1. Iznimka:</b> za pošiljke za industrijski kolosijek <i>Puffermühle Friedrich Minnich</i> (CIM 05391-9) odredišni kolodvor mora biti Tulln ili Groß Wei-</p>	26. 8. 2011.	10. 12. 2011.	TPI 9/11



Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI (brzjavka) broj
		od	do	
222. 2011.	<p>kersdorf. Dostava od tih kolodvora do industrijskoga kolosijeka obavljat će se vučnim vozilom.</p> <p><b>4.2. Iznimka:</b> od 29. 8. 2011. moguć prijevoz u Absdorf-Hippersdorf za skladište</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu odmah i vrijedi do 10. 12. 2011.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz valja zaustaviti i staviti na raspolaganje imatelju prava (CIM 20).</p> <p><b>AUSTRIJA (kolodvor Klagenfurt Hbf.)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev Rail Cargo Austria (81-181/11) zbog izvedbe građevinskih radova na posebno opremljenim kolosijecima za utovar/istovar naftnih derivata (kolosijeci imaju nepropusnu zaštitu koja sprječava onečišćenje okoliša u slučaju nekontroliranog istjecanja naftnih derivata)</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Austrija - kolodvor Klagenfurt Hbf.CIM 03643-4, manipulativni kolosijeci za utovar/istovar naftnih derivata za sljedeće primatelje: <i>Roth Heizöle, Rumpold Energie, OMV Wärme, Nordsteirische i Schwab.</i></p> <p><b>Izuzetak:</b> primatelj <i>DCC Energie GmbH</i></p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta (uključujući reekspedicije)</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> naftni derivati NHM 2741 i 2743 koje treba istovarivati na posebno opremljenim kolosijecima</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 1. 9. 2011. i vrijedi do 30. 9. 2011.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz koje u odredišni kolodvor prispiju najkasnije do 1. 9. 2011. bit će prevezene.</p>	1. 9. 2011.	30. 9. 2011.	TPI 9/11
223. 2011.	<p><b>ČEŠKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-318A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvori: Třemošná u Plzně CIM 750653 Kaznějov CIM 751057 Plasy CIM 751156 Mladotice CIM 751453 Žihle CIM 751651</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 5. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 8. 9. 2011. (23.59).</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 2. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	5. 9. 2011.	8. 9. 2011.	TPI 9/11
224. 2011.	<p><b>ČEŠKA (kolodvor Plzeň hl.n)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-319A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvor Plzeň hl.n CIM 732750, za industrijski kolosijek <i>FERONA, a.s.</i></p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p>	6. 9. 2011.	5. 9. 2011.	TPI 9/11



Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI
		od	do	(brzjavka) broj
225. 2011.	<p><b>6. PO stupa na snagu 6. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 8. 9. 2011. (23.59).</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 3. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p> <p><b>SLOVAČKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ZSSK Carga (56-133/11) zbog operativnih razloga. Veza PO 214/11.</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Slovačka – kolodvori:  CÍFER (136663)  ČAŇA(153304)  Dunajská Streda (147363)  DOLNÝ ŠTÁL (147769)  HANDLOVÁ (173153)  HOLÍČ NAD MORAVOU (143263)  IVANKA PRI NITRE (152769)  KOMJATICE (152462)  KONIAROVCE (154161)  LEDNICKE ROVNE (171454)  LEHNICE (147066)  LÚKY POD MAKYTOU (175455)  MAKOV (182758)  MEDZILABORCE (162206)  MURÁŇ (153809)  MYJAVA (143768)  NÁLEPKOVO (148304)  NITRIANSKE PRAVNO (172759)  NOVÉ KOŠARISKÁ (146563)  ORECHOVÁ POTÔŇ (147264)  PLAVECKÉ PODHRADIE (140764)  PRIBETA (134569)  RIMAVSKÁ SEČ (138339)  RIŠŇOVCE (159269)  SKALICA NA SLOVENSKU (143669)  SKLENNÉ PRI HANDLOVEJ (173559)  SLATINA (154344)  SLOVENSKÉ NOVÉ MESTO (137901)  STARÁ VODA (148700)  STREDA NAD BODROGOM (138107)  STREKOV (134668)  ŠAHY (154047)  ŠTRBA (132001)  ŠVEDLÁR (148601)  TISOVEC (151837)  TOPOĽČIANKY (162560)  TRENČIANSKE BOHUSLAVICE (138263)  TUPÁ (154146)  VEĽKÉ BLAHOVO (147462)  VEĽKÉ LEVÁRE (130666)  VEĽKÝ MEDER (148064)  ZEMIANSKA OLČA (148262)  ZLATÉ MORAVCE ZÁVODY (161265)</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>5.1. Iznimka:</b> za kolodvor Dunajská Streda kompletni vlakovi i vagonске skupine od pet (5) i više vagona <b>moraju biti otpremljeni jednim teret-</b></p>	30. 8. 2011.	TPI 9/11	

Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI (brzovavka) broj
		od	do	
226. 2011.	<p>nim listom, a za ostale kolodvore kompletni vlakovi i vagonске skupine od pet (5) i više vagona</p> <p><b>6. PO stupa na snagu odmah i vrijedi do opoziva.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz bit će prevezene.</p> <p><b>POLJSKA (kolodvor Wola Rzędzińska)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev <i>PKP Carga SA</i> (51-553/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Poljska – kolodvor Wola Rzędzińska CIM 080929</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta, kompletni vlakovi, uključujući prazne vagone</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu odmah i vrijedi do 31. 5. 2012.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	1. 9. 2011.	5. 9. 2011.	TPI 9/11
227. 2011.	<p><b>POLJSKA (kolodvor Wola Rzędzińska)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev <i>PKP Carga SA</i> (51-553/11) zbog građevinskih radova. Veza PO 226/11.</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Poljska – kolodvor Wola Rzędzińska CIM 080929, samo za manipulativne kolosijeke</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta, kompletni vlakovi, uključujući prazne vagone</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu odmah i vrijedi do 31. 5. 2012.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	5. 9. 2011.	31. 5. 2012.	TPI 9/11
228. 2011.	<p><b>ČEŠKA (kolodvor Plzeň hl.n)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-319A/11) zbog građevinskih radova. Veza PO 224/11.</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvor Plzeň hl.n CIM 732750, za industrijske kolosijeke <i>FERONA, a.s.</i> i <i>TSR Plzeň</i></p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 6. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 8. 9. 2011. (23.59).</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 3. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	6. 9. 2011.	8. 9. 2011.	TPI 9/11
229. 2011.	<p><b>SLOVAČKA (svi kolodvori)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ZSSK Carga (56-241/11) zbog trgovačkih zapreka</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Slovačka – svi kolodvori za primatelje:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>MEVEPIX s.r.o.</b>, Závodní 540/51, 735 06 Karviná – Nové Město IČ 28637291</li> <li>- <b>LPL KOVO, s.r.o.</b> Prievozská 38, 821 05 Bratislava IČO 36 794 163</li> <li>- <b>Atriša, s.r.o.</b>, Svetlá 1, 811 02 Bratislava IČO 44 052 561</li> </ul>	6. 9. 2011.		TPI 9/11

Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI
		od	do	(brzovjanka) broj
	<p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> pošiljke svih vrsta</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu odmah i vrijedi do opoziva.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>			
230. 2011.	<p><b>POLJSKA (kolodvor Łask)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev PKP Carga SA (51-563/11) zbog popravka željezničkog mosta</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Poljska – kolodvor Łask CIM 04664-9, industrijski kolosijek <i>Jednostka Wojskowa Nr 1158</i></p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 9. 9. 2011. i vrijedi do 30. 9. 2011.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	9. 9. 2011.	30. 9. 2011.	TPI 9/11
231. 2011.	<p><b>SLOVENIJA (uvoz, izvoz i provoz)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev SŽ-a (79-183/11) zbog dugovanja tvrtke <i>TRANSING d.o.o.</i></p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Slovenija - uvoz izvoz i provoz</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta kada je tvrtka <i>TRANSING d.o.o. Šlandrova ul. 10, SI-1000 Ljubljana ist.</i> pošiljatelj ili primatelj ili plaća troškove prijevoza</p> <p><b>6. PO stupa na snagu odmah i vrijedi do opoziva.</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje (CIM 20).</p>	8. 9. 2011.		TPI 9/11
232. 2011.	<p><b>ČEŠKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-337A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvori: Praha-Satalice CIM 547661 Praha-Čakovice CIM 573360</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p> <p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni</p> <p><b>4.1. Iznimka:</b> pošiljke za građevinske radove</p> <p><b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta</p> <p><b>6. PO stupa na snagu 16. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 21. 9. 2011. (22.00).</b></p> <p>7. Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 13. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	16. 9. 2011.	21. 9. 2011.	TPI 9/11
233. 2011.	<p><b>ČEŠKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-338A/11) zbog građevinskih radova</p> <p><b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvori: Vrchotovy Janovice CIM 551465 Sedlčany CIM 551762</p>	19. 9. 2011.	25. 11. 2011.	TPI 9/11

Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI (brzovjanka) broj
		od	do	
	<p>Štětkovice CIM 551861 Kosova Hora CIM 551960</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje <b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni <b>4.1. Iznimka:</b> pošiljke za građevinske radove <b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta <b>6. PO stupa na snagu 19. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 25. 11. 2011. (15.45).</b> <b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 15. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje. <b>8.</b> Zamjenski istovarni kolodvor jest Benešov u Prahy CIM 54 551069.</p>			
234. 2011.	<p><b>ČEŠKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-342A/11) zbog građevinskih radova <b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvori: Uhlířské Janovice CIM 563866 Bečváry CIM 564567 Ratboř CIM 564765 <b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje <b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni <b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta <b>6. PO stupa na snagu 9. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 17. 9. 2011. (23.59).</b> <b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 8. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	9. 9. 2011.	17. 9. 2011.	TPI 9/11
235. 2011.	<p><b>ČEŠKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-343A/11) zbog građevinskih radova <b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvori: Kouřim CIM 565366 Bošice CIM 565465 Plañany CIM 565861 <b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje <b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta i prazni vagoni <b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta <b>6. PO stupa na snagu 13. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 22. 9. 2011. (23.59).</b> <b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 11. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	13. 9. 2011.	22. 9. 2011.	TPI 9/11
236. 2011.	<p><b>ČEŠKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ČD Carga (54-345A/11) zbog građevinskih radova <b>2. Odredišno područje:</b> Češka – kolodvori: Halenkov CIM 334920 Nový Hrozenkov CIM 335224 Velké Karlovice CIM 353128 Karolínka CIM 353227 Hovězí CIM 354522 <b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje</p>	14. 9. 2011.	3. 10. 2011.	TPI 9/11

Br.	SADRŽAJ	Vrijedi		TPI (brzojavka) broj
		od	do	
237. 2011.	<p><b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta  <b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta  <b>6. PO stupa na snagu 14. 9. 2011. (00.01) i vrijedi do 3. 10. 2011. (23.59).</b>  <b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz koje na češku granicu prispiju do 15. 9. 2011. (23.59) bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p> <p><b>SLOVAČKA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev ZSSK Carga (56-251/11) zbog građevinskih radova  <b>2. Odredišno područje:</b> Slovačka – kolodvori:  KVETOSLAV CIM 146662  LEHNICE CIM 147066  NOVÉ KOŠARISKÁ CIM 146563  ORECHOVÁ POTŮŇ CIM 147264  VELKÉ BLAHOVO CIM 147462</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje  <b>4. Vrsta pošiljaka:</b> pošiljke svih vrsta  <b>4.1. Iznimka:</b> pošiljke za potrebe izvedbe građevinskih radova  <b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta  <b>6. PO stupa na snagu 19. 9. 2011. u 00.01 sat i vrijedi do 12. 12. 2011. do 23.59 sati.</b>  <b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz valja zaustaviti i staviti imatelju prava na raspolaganje.</p>	19. 9. 2011.	12. 12. 2011.	TPI 9/11
238. 2011.	<p><b>AUSTRIJA (više kolodvora)</b></p> <p><b>1. Razlog uvođenja PO-a:</b> na zahtjev Rail Cargo Austria (81-195/11) zbog građevinskih radova.  <b>2. Odredišno područje:</b> Austrija – kolodvori:  Feldkirchen in Kärnten CIM 03807-5  Glanegg CIM 03804-2  Liebenfels CIM 03802-6</p> <p><b>3. Otpremno područje:</b> sve zemlje  <b>4. Vrsta pošiljaka:</b> vagonске pošiljke svih vrsta  <b>4.1. Iznimka:</b> pošiljke za potrebe izvedbe građevinskih radova  <b>5. Vrsta robe:</b> roba svih vrsta  <b>6. PO stupa na snagu 20. 9. 2011. i vrijedi do uključivo 27. 10. 2011.</b>  <b>7.</b> Pošiljke već preuzete na prijevoz koje u odredišni kolodvor prispiju najkasnije do 22. 9. 2011. bit će prevezene. Sve kasnije pošiljke valja zaustaviti i staviti na raspolaganje imatelju prava (CIM 20).</p>	20. 9. 2011.	27. 10. 2011.	TPI 9/11